

องค์การโทรศัพท์แห่งประเทศไทย
ข้อตกลงต่อท้ายสัญญาร่วมลงทุนสร้างโครงข่ายเคเบิลใต้น้ำ
(Submarine Optical Fibre Cable Project)
ลงวันที่ 4 ตุลาคม 2534 ครั้งที่ 4

ข้อตกลงต่อท้ายสัญญานี้ทำขึ้น ณ องค์การโทรศัพท์แห่งประเทศไทย ตั้งอยู่เลขที่ 89/2 หมู่ที่ 3 ถนนแจ้งวัฒนะ แขวงทุ่งสองห้อง เขตหลักสี่ กรุงเทพมหานคร เมื่อวันที่ 22 มีนาคม 2534 ระหว่าง องค์การโทรศัพท์แห่งประเทศไทย โดยนายสุธรรม มลิลดา ตำแหน่งผู้อำนวยการองค์การโทรศัพท์แห่งประเทศไทย ซึ่งต่อไปในข้อตกลงต่อท้ายสัญญานี้จะเรียกว่า "ทศท." ฝ่ายหนึ่ง กับบริษัท จัสมิน ชัมมารีน เทเลคอมมิวนิเคชั่นส์ จำกัด สำนักงานใหญ่ตั้งอยู่เลขที่ 200 หมู่ 4 ถนนแจ้งวัฒนะ ตำบลปากเกร็ด อำเภอปากเกร็ด จังหวัดนนทบุรี 11120 โดยนายสมบุญ พิชโรธภาคย์ ตำแหน่งกรรมการ และ นายธีรศักดิ์ จีระธวัชพงศ์ ตำแหน่งกรรมการ เป็นผู้มีอำนาจลงนามผูกพันบริษัท จัสมิน ชัมมารีน เทเลคอมมิวนิเคชั่นส์ จำกัด ตามหนังสือรับรองของสำนักงานทะเบียนหุ้นส่วนบริษัทจังหวัดนนทบุรี ทะเบียนเลขที่ 9137/2534 ลงวันที่ 25 กันยายน 2534 แนบท้ายข้อตกลงต่อท้ายสัญญานี้ ซึ่งต่อไปในข้อตกลงต่อท้ายสัญญานี้ จะเรียกว่า "บริษัท" อีกฝ่ายหนึ่ง

ตามที่ ทศท. และบริษัทได้ทำสัญญาร่วมลงทุนสร้างโครงข่ายเคเบิลใต้น้ำ (Submarine Optical Fibre Cable Project) ลงวันที่ 4 ตุลาคม 2534 ซึ่งต่อไปในข้อตกลงต่อท้ายสัญญานี้เรียกว่า "สัญญาหลัก" รวมทั้งได้ทำข้อตกลงต่อท้ายสัญญาหลัก 3 ครั้ง เมื่อวันที่ 7 มีนาคม 2537, วันที่ 13 พฤษภาคม 2539 และ วันที่ 27 สิงหาคม 2544 ซึ่งต่อไปในข้อตกลงต่อท้ายสัญญานี้ เรียกว่า "ข้อตกลงต่อท้ายสัญญาครั้งที่ 1", "ข้อตกลงต่อท้ายสัญญาครั้งที่ 2" และ "ข้อตกลงต่อท้ายสัญญาครั้งที่ 3" ตามลำดับ เนื่องจาก ทศท. และบริษัท ประสงค์จะปรับปรุงวงจรโครงข่ายเคเบิลใต้น้ำฝั่งตะวันออก เพื่อเพิ่มประสิทธิภาพและความเหมาะสมในการทำงาน ทั้งสองฝ่ายจึงได้ทำข้อตกลงต่อท้ายสัญญาโดยมีข้อความ ดังต่อไปนี้

ข้อ 1 ทศท. และบริษัทตกลงกันให้ถือว่าข้อตกลงต่อท้ายสัญญานี้เป็นส่วนหนึ่งของ สัญญาหลัก และนอกเหนือจากที่กำหนดไว้ในข้อตกลงต่อท้ายสัญญานี้แล้ว ให้คงเป็นไปตามสัญญา และข้อตกลงต่อท้ายสัญญาครั้งที่ 1, ครั้งที่ 2 และครั้งที่ 3 ทุกประการ

ข้อ 2 บริษัทตกลงให้ความร่วมมือกับ ทศท. ในการปรับปรุงวงจรโครงข่ายเคเบิลใต้น้ำฝั่งตะวันออก เพื่อเพิ่มประสิทธิภาพและความเหมาะสมในเส้นทางดังต่อไปนี้



- เส้นทางระหว่างสถานีชลบุรี - สถานีตากใบ
- เส้นทางระหว่างสถานีชลบุรี - สถานีนราธิวาส
- เส้นทางระหว่างสถานีชลบุรี - สถานีปัตตานี
- เส้นทางระหว่างสถานีชลบุรี - สถานีปากพนัง
- เส้นทางระหว่างสถานีชลบุรี - สถานีประจวบคีรีขันธ์

โดยปรับปรุงเป็น

- 2.1 เส้นทางระหว่างสถานีชลบุรี - สถานีสุราษฎร์ธานี มีจำนวนวงจร 1,440 วงจร
- | | | |
|--------------------------------|-------------|------------|
| สถานีสุราษฎร์ธานี - สถานีสงขลา | มีจำนวนวงจร | 1,920 วงจร |
| สถานีสงขลา - สถานีปัตตานี | มีจำนวนวงจร | 480 วงจร |
| สถานีสงขลา - สถานีนราธิวาส | มีจำนวนวงจร | 480 วงจร |
| สถานีสงขลา - สถานีตากใบ | มีจำนวนวงจร | 480 วงจร |

โดยยังคงเส้นทางระหว่างสถานีชลบุรี - สถานีนราธิวาสไว้ส่วนหนึ่ง โดยมีจำนวนวงจร 120 วงจร

- 2.2 เส้นทางระหว่างสถานีชลบุรี - สถานีชุมพร มีจำนวนวงจร 480 วงจร
- | | | |
|----------------------------------|-------------|------------|
| สถานีชุมพร - สถานีสุราษฎร์ธานี | มีจำนวนวงจร | 1,440 วงจร |
| สถานีสุราษฎร์ธานี - สถานีปากพนัง | มีจำนวนวงจร | 480 วงจร |

โดยยังคง เส้นทางระหว่างสถานีชลบุรี - สถานีปากพนังไว้ส่วนหนึ่ง โดยมีจำนวนวงจร 480 วงจร

- 2.3 เส้นทางระหว่างสถานีหัวหิน - สถานีประจวบคีรีขันธ์ มีจำนวนวงจร 480 วงจร

โดยยังคงเส้นทางระหว่างสถานีชลบุรี - สถานีประจวบคีรีขันธ์ไว้ส่วนหนึ่ง โดยมีจำนวนวงจร 210 วงจร

ข้อ 3 ในการดำเนินการปรับปรุงวงจรโครงข่ายเคเบิลได้นำตามเส้นทางในข้อ 2 บริษัทตกลงรับผิดชอบในบรรดาค่าใช้จ่ายต่าง ๆ ที่อาจเกิดขึ้นจากการดำเนินการดังกล่าว

ข้อ 4 ทศท. และบริษัทตกลงว่า ในการปรับปรุงวงจรโครงข่ายเคเบิลได้นำตามข้อตกลงต่อท้ายสัญญาฉบับฉบับนี้ ทศท. และบริษัทยังคงใช้จำนวนของสัญญาณดังที่ระบุไว้ในภาคผนวกหมายเลข 6 แนบท้ายข้อตกลงต่อท้ายครั้งที่ 1 มาคำนวณในการแบ่งส่วนแบ่งรายได้ที่เกิดจากการให้บริการโครงข่ายเคเบิลได้นำ โดยบริษัทตกลงที่จะรับส่วนแบ่งรายได้ในแต่ละปีและยอดเงินรวมทั้งสัญญาณเท่ากับยอดเงินที่บริษัทได้คำนวณและยืนยันไว้ในภาคผนวกหมายเลข 8 แนบท้ายข้อตกลงต่อท้ายครั้งที่ 1



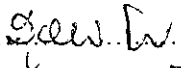
ข้อ 5 กรณีเกิดเหตุขัดข้องจากวงจรที่ได้มีการปรับปรุงเส้นทางตามข้อ 2 เป็นเหตุให้ ทศท. ไม่สามารถเปิดบริการหาผลประโยชน์ได้ บริษัทต้องรับผิดชอบและยินยอมให้ ทศท. หักส่วนแบ่งรายได้ ตามที่กำหนดไว้ในข้อ 7 วรรค 2, วรรค 3 และวรรคท้ายของสัญญาหลัก

ข้อ 6 นอกจากการเปลี่ยนแปลงเงื่อนไขตามข้อตกลงต่อท้ายสัญญาฉบับนี้แล้ว คู่สัญญายังคงมีสิทธิและต้องปฏิบัติหน้าที่ตามที่ได้กำหนดไว้ในสัญญาหลักทุกประการ และบริษัทรับรองว่าจะไม่นำเหตุเปลี่ยนแปลงเงื่อนไขดังกล่าวมาเป็นข้อยกเว้นความรับผิด หากบริษัทไม่สามารถดำเนินการตามสัญญาได้ภายหลัง เว้นแต่ความรับผิดนั้นเกิดจากเหตุสุดวิสัย

ข้อตกลงต่อท้ายสัญญาฉบับนี้ทำขึ้นสองฉบับ มีข้อความถูกต้องตรงกัน ทศท. และบริษัทเก็บไว้ฝ่ายละหนึ่งฉบับ ทั้งสองฝ่ายอ่านข้อความแล้วเห็นว่าถูกต้องตรงกัน จึงได้ลงลายมือชื่อพร้อมประทับตรา (ถ้ามี) ไว้เป็นหลักฐานต่อหน้าพยานเป็นสำคัญ

องค์การโทรศัพท์แห่งประเทศไทย

บริษัท จัสมิน ซับมาริน เทเลคอมมิวนิเคชันส์ จำกัด

ลงชื่อ 
(นายสุธรรม มลิล)

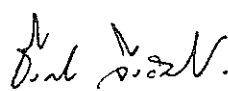


ผู้อำนวยการองค์การโทรศัพท์แห่งประเทศไทย

ลงชื่อ 
(นายสมบุญ พัทธกรชัย)

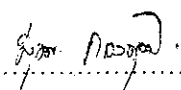


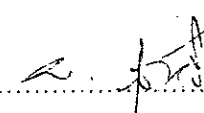
กรรมการ

ลงชื่อ 
(นายธีรศักดิ์ จีระศวกดิ์)

(นายธีรศักดิ์ จีระศวกดิ์)

กรรมการ

ลงชื่อ  พยาน
(นางสาวสุพร กองพุมิ)

ลงชื่อ  พยาน
(นายพุดสวัสดิ์ สุเกล)